33/10. Финансовые доклады и отчетность и доклады Комиссии ревизоров

Генеральная Ассамблея,

рассмотрев финансовые доклады и отчетность за год, закончившийся 31 декабря 1977 года, Организации Объединенных Наций[2], Международного торгового центра[3], Университета Организации Объединенных Наций[4], Программы развития Организации Объединенных Наций[5], Детского фонда Организации Объединенных Наций[6], Учебного и научно-исследовательского института Организации Объединенных Наций[7], добровольных фондов, находящихся в ведении Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев[8], Фонда Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде[9], Фонда Организации Объединенных Наций для деятельности в области народонаселения[10] и Фонда Организации Объединенных Наций для Хабитат и населенных пунктов[11], заключения ревизоров Комиссии ревизоров[12] и доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам[13],

1. *утверждает* финансовые доклады и отчетность, а также заключения ревизоров Комиссии ревизоров;

2. *одобряет* мнения и замечания Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам, изложенные в его докладе;

3. *предлагает* исполнительным главам заинтересованных организаций и программ принять такие меры к исправлению положения, которые могут быть необходимы в соответствии с замечаниями и мнениями Комиссии ревизоров, изложенными в ее докладах[14];

4. *одобряет* предложения Комиссии ревизоров об улучшении систем финансового управления и контроля Организации Объединенных Наций, особенно предложение об усилении роли Контролера, с тем чтобы дать ему возможность обеспечить функциональное руководство, директивные указания и централизованное управление всеми финансовыми функциями Организации Объединенных Наций, включая разработку всеобъемлющего финансового руководства, определяющего политику финансового управления и контроля, обязанности и процедуры Организации Объединенных Наций;

5. *призывает* Генерального секретаря приступить, как можно скорее, к осуществлению этих предложений и представить Генеральной Ассамблее на ее тридцать четвертой сессии доклад о ходе выполнения замечаний, сделанных Комиссией ревизоров в ее докладе[15];

6. *предлагает* Комиссии ревизоров следить за осуществлением ее рекомендаций, содержащихся в ее специальном докладе по обзору финансового управления и контроля в Центральных учреждениях Организации Объединенных Наций и Отделении в Женеве[16], и представить доклад Генеральной Ассамблее не позднее ее тридцать пятой сессии.

44-е пленарное заседание,
3 ноября 1978 года

33/11. Шкала взносов для распределения расходов Организации Объединенных Наций

Генеральная Ассамблея

постановляет, что:

1. Ставки взносов для следующих государств, принятых в члены Организации Объединенных Наций 20 сентября 1977 года, устанавливаются в следующих размерах:

	Взнос в процентах	
Государство-член	*1977 год*	*1978—1979 годы*
Джибути	0,02	0,01
Вьетнам	0,03	0,03

За 1979 год эти ставки будут внесены в шкалу взносов, установленную согласно подпункту *a* резолюции 32/39 Генеральной Ассамблеи от 2 декабря 1977 года;

2. За 1978 год Джибути и Вьетнам должны уплатить взносы в размере 0,01 и 0,03 процента, соответственно;

3. За 1977 год Джибути и Вьетнам должны

---

[2] *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, тридцать третья сессия, Дополнение № 5* (A/33/5), том I, разделы I и III, и том II.

[3] *Там же,* том III, разделы I и III.

[4] *Там же,* том IV, разделы I и III.

[5] *Там же, Дополнение № 5 A* (A/33/5/Add.1), разделы I и III.

[6] *Там же, Дополнение № 5 B* (A/33/5/Add.2), часть первая, разделы I и III, и часть вторая.

[7] *Там же, Дополнение № 5 D* (A/33/5/Add.4), разделы I и III.

[8] *Там же, Дополнение № 5 E* (A/33/5/Add.5), разделы I и III.

[9] *Там же, Дополнение № 5 F* (A/33/5/Add.6,), разделы I и III.

[10] *Там же, Дополнение № 5 G* (A/33/5/Add.7), разделы I и III.

[11] *Там же, Дополнение № 5 H* (A/33/5/Add.8), разделы I и III.

[12] *Там же, Дополнение № 5* (A/33/5), том I, раздел II; *там же,* том III, раздел II; *там же,* том IV, раздел II; *там же, Дополнение № 5 A* (A/33/5/Add.1), раздел II; *там же, Дополнение № 5 B* (A/33/5 Add.2), часть первая, раздел II; *там же, Дополнение № 5 D* (A/33/5/Add.4), раздел II; *там же, Дополнение № 5 E* (A/33/5/Add.5), раздел II; *там же, Дополнение № 5 F* (A/33/5/Add.6), раздел II; *там же, Дополнение № 5 G* (A/33/5/Add.7), раздел II; и *там же, Дополнение № 5 H* (A/33/5/Add.8), раздел II.

[13] A/33/171.

[14] *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, тридцать третья сессия, Дополнение № 5* (A/33/5), том I, раздел IV; *там же,* том III, раздел IV; *там же,* том IV, раздел IV; *там же, Дополнение № 5 A* (A/33/5/Add.1), раздел IV; *там же, Дополнение № 5 B* (A/33/5/Add.2), часть первая, раздел IV; *там же, Дополнение № 5 D* (A/33/5/Add.4), раздел IV; *там же, Дополнение № 5 E* (A/33/5/Add.5), раздел IV; *там же, Дополнение № 5 F* (A/33/5/Add.6), раздел IV; *там же, Дополнение № 5 G* (A/33/5/Add.7), раздел IV; и *там же, Дополнение № 5 H* (A/33/5/Add.8), раздел IV.

[15] *Там же, Дополнение № 5* (A/33/5), том I, раздел IV.

[16] *Там же,* приложение.

уплатить взносы в размере одной девятой от 0,02 и 0,03 процента, соответственно;

4. Взносы обоих новых членов Организации за 1977 и 1978 годы определяются на той же основе шкалы взносов, как и для других государств-членов, и за исключением тех ассигнований, которые были утверждены согласно резолюциям Генеральной Ассамблеи 31/5 C и D от 22 декабря 1976 года и 32/4 B и C от 2 декабря 1977 года о финансировании Чрезвычайных вооруженных сил Организации Объединенных Наций и Вооруженных сил Организации Объединенных Наций по наблюдению за разъединением, а также согласно резолюции S-8/2 Генеральной Ассамблеи от 21 апреля 1978 года о финансировании Временных сил Организации Объединенных Наций в Ливане, взносы этих государств (в зависимости от той группы стран-вкладчиков, к которой Генеральная Ассамблея их отнесет) исчисляются пропорционально календарному году;

5. Согласно положению 5.8 финансовых положений Организации Объединенных Наций авансы Джибути и Вьетнама в Фонд оборотных средств должны быть установлены на основе исчисления ставок взносов в размере 0,01 и 0,03 процента, соответственно, от утвержденного объема средств Фонда, причем эти авансы должны быть внесены в Фонд до того, как ставки взносов новых государств-членов будут включены в 100-процентную шкалу;

6. При соблюдении правила 160 правил процедуры Генеральной Ассамблеи и независимо от положений, содержащихся в подпункте *f* резолюции 3062 (XXVIII) Ассамблеи от 9 ноября 1973 года:

a) Вьетнам должен будет уплатить взносы на покрытие расходов в 1976 году, связанных с теми видами деятельности Организации Объединенных Наций, в которых он участвовал, в размере одной второй от 0,06 процента за первую половину 1976 года [17] и в размере одной второй от 0,02 процента за вторую половину этого года;

b) Вьетнам должен будет уплатить взносы на покрытие расходов в 1977 году, связанных с теми видами деятельности Организации Объединенных Наций, в которых он участвовал, в размере восьми девятых от 0,03 процента.

44-е пленарное заседание,
3 ноября 1978 года

33/12. Поправка к правилу 159 правил процедуры Генеральной Ассамблеи

Генеральная Ассамблея

постановляет изменить правило 159 своих правил процедуры следующим образом:

«Правило 159

Члены Комитета по взносам, среди которых не должно быть двух граждан одного и того же государства, избираются на основе широкого географического представительства, личной квалификации и опыта сроком на три года, соответствующих трем календарным годам. Члены Комитета выбывают из него поочередно и могут назначаться вновь. Генеральная Ассамблея назначает членов Комитета по взносам на очередной сессии, непосредственно предшествующей истечению срока полномочий членов Комитета, а в случае открытия вакансии — на ближайшей сессии».

44-е пленарное заседание,
3 ноября 1978 года

33/13. Финансирование Чрезвычайных вооруженных сил Организации Объединенных Наций и Сил Организации Объединенных Наций по наблюдению за разъединением

A

Генеральная Ассамблея,

напоминая, что нынешние ассигнования на Чрезвычайные вооруженные силы Организации Объединенных Наций, предусмотренные в пункте 1 раздела I резолюции 32/4 B Генеральной Ассамблеи от 2 декабря 1977 года, не распространяются на период после 24 октября 1978 года,

напоминая далее, что нынешние полномочия Генерального секретаря принимать на себя обязательства в отношении Сил Организации Объединенных Наций по наблюдению за разъединением, предусмотренные в разделе III резолюции 32/4 C Генеральной Ассамблеи от 2 декабря 1977 года, истекают 24 октября 1978 года,

принимая к сведению резолюцию 438 (1978) Совета Безопасности от 23 октября 1978 года, в соответствии с которой Совет возобновил мандат Чрезвычайных вооруженных сил Организации Объединенных Наций на период с 25 октября 1978 года по 24 июля 1979 года включительно,

принимая далее к сведению, что нынешний мандат Сил Организации Объединенных Наций по наблюдению за разъединением, который был возобновлен Советом Безопасности в резолюции 429 (1978) от 31 мая 1978 года, действителен до 30 ноября 1978 года включительно,

1. *постановляет* уполномочить Генерального секретаря принять на себя обязательства в отношении Чрезвычайных вооруженных сил Организации Объединенных Наций в размере не более 6 360 083 долл. США в месяц на период с 25 октября по 30 ноября 1978 года включительно и в отношении Сил Организации Объединенных Наций по наблюдению за разъединением в размере не более 1 607 000 долл. США в месяц на период с 25 октября по 30 ноября 1978 года включительно, с тем чтобы предоставить Генеральной Ассамблее необходимое время для рассмотрения доклада Генерального секретаря о финансировании этих Сил;

2. *постановляет также* распределить вышеупомянутые расходы между государствами-членами

[17] В отношении бывшей Республики Южный Вьетнам.